夏まつりひらく

豪華な七夕で開幕

八日・十五日　松坂市内流し

恒例の夏まつりは、八月五日から臨時優美な七夕まつりで開始され、多彩の吹流し、くす玉等で各商店が奇想をこらした絢爛たる竹飾りの下で四百有余年の伝統を誇る松坂市内流しは八日夜（当日雨天の場合は九日）三ノ町、四ノ町の商店街で行いますから多数の参加をお待ちしています。

なお、盛りたくさんの行事を十一日まで次のように計画しておりますので市内外の皆様お誘いの上、参加またはご見物をお願いします。

■七夕まつり
各商店街で五日から九日まで。

■松坂市内流し
八日夜、十五日夜の両日、三ノ町、四ノ町の商店街で行ないますから（当日雨天の場合は九日十六日）多数お誘いの上参加を希望します。多数の参加を希望します。参加者には毎夜参加賞を差し上げます。なお表彰の合図は煙火を打上げてお知らせします。

■市長杯争奪町内対抗野球大会
十四日、十五日、十六日、市営野球場、一中グランド、五中グランド

■堀出神社祭礼
十八日、近郷里神楽奉納祭、十九日、宵宮祭
二十日、神輿祭（神輿渡御）
二十一日、当日祭

■堀出神社祭礼露店市場
開設　十九日、二十日
二十一日

■煙火大会
十九日、二十日、二十一日

■新津城主守本尊聖観音
御開扉千日詣　九日、十日、新町二丁目観音寺

■朝日観音千日詣
十日　朝日　観音寺

華麗な七夕の竹飾り

農業センサスの結果まとまる

昭和四十年二月一日行なわれた一九六五年中間農業センサスの結果がまとまりましたので、お知らせします。

経営規模別農家区分

	農家数	農家人口	耕地面積
	戸	人	反
5反未満	741	4,000	21,944
5反～1町	746	4,444	53,817
1町～2町	1,158	7,536	173,170
2町～3町	599	4,212	141,084
3町以上	74	591	24,775
合　計	3,318	20,783	414,790

畜産飼養農家数と頭羽数

	農家数	頭羽数
	戸	頭
乳　牛	41	55
役肉用牛	99	106
豚	445	1,812
めん羊	20	21
山　羊	46	47
にわとり	1,456	18,793

果樹園面積と農家数

	成園		未成園	
	農家数	面積	農家数	面積
	戸	畝	戸	畝
りんご			1	4
ぶどう	31	266	14	106
なし	121	1,065	36	211
もも	51	312	9	31
かき	12	84	22	216
その他	2	12	1	5
合　計	186	1,739	77	573

前回の調査との比較（35年）

	35年	40年	増減
	戸	戸	△戸
農家数	3,453	3,318	135
	人	人	△人
農家人口	23,450	20,783	2,667
	反	反	△反
耕地面積	42,525	41,480	1,045

★農家の減少は小農家の廃農であり、耕地面積の減少については宅地増成および工場用地としての転用となっております。

百万円まで融資

個人・法人・中元用資金

新潟県信用保証協会では、昭和四十年度中元融資保証について、次のように行ないますから中元用融資を希望される方の保証利用をお奨めします。

保証対象
当市内に店舗、工場または事業所を有し、六か月以上同一事業を経営している中小企業者。

資金の用途
中元用資金に限る。

保証条件
(イ)金額…法人、個人とも百万円以内
協同組合等は二百万円以内
(ロ)期間…原則として三ケ月以内
(ハ)利率…各金融機関の貸付利率による。
(ニ)保証人…一人以上
ただし必要によっては担保を徴する。（小口特別保証はこの限りでない）
(ホ)保証料…協会で定めた料率による。
受付付付期間
八月十一日まで。

市代表に坂上君と五十嵐さん

健康優良児童を表彰

毎年行なわれている健康優良児童の表彰は市教育委員会で次の市内十校から選ばれた小学校六学年の児童男女各十名に表彰状と記念品を贈りその健康を祝福しました。

体重とも年々非常によくなっていることが目立ちます（第一正、五十嵐涼子さん、坂上正君）

五十嵐涼子さん　坂上正君

（第二小）羽生篤夫、真田久美（菅田小）結束元守、阿部ヨ子（結小）高橋英之、川又真知子（市之瀬小）本間幸雄（稲荷奥小）小林清蔵、川内みよ子（小合小）長尾信二、近藤鈴子（金津小）斎藤弘康、津野洋子（岡賀小）朝倉貞雄、岡村恭子（新関小）本間裕晴、山田鑑子。

市代表坂上正、身長一五七・三センチメートル体重五二・四キログラム五十嵐涼子身長一五七・五センチメートル、体重五一・八キログラム。

青少年福祉推進員にご協力を

取り扱い窓口
協会本所、支所、各金融機関、商工会議所

次の九名の方々が新潟県青少年福祉推進員として各地域で活躍されておられます。推薦員の方々からは、それぞれの地域において青少年の指導や助言、相談に応じたりあるいは青少年の関係機関、団体と連絡をとり相協力して青少年の健全育成をはかろうとするわば地域における推進役としての仕事を願っております。

その他くわしいことは商工会議所へおたずねください。

一ノ町　落合　貞夫
三ノ町　岡田　幸子
上山谷　中村　博
東善道　新井昭次
新町　小出　栄一
田家宮前　岩橋　順孝
新　石川　幸二
七日町　関川　金吾
子成場　渡辺　哲男

すこやかな成長のために各推進員が積極的に活躍できますよう、市民の皆さんの絶大なご協力をお願いいたします。

青少年福祉推進員
この制度は、大企業に比較し労働条件、賃金、福利厚生面において格差があり、これ等が要因となって、優秀従業員の確保、新規雇用の促進を阻害していると思われます。幸い中小企業退職金共済法という法律があります。

大企業に比し恵まれない中小企業の従業員が安心して労働に従事できるよう中小企業主の皆様には加入され優秀従業員の確保に役立てられます。

中小企業主のみなさんへ
以上二百円きざみで、限度額は二千円となっています。掛金は三十六か月以上払込むと掛金二百円の部分について国が補助金を出します。また掛金は所得税法、法人税法上損金として必要経費と

その他くわしいことは、最寄の金融機関か商工会議所（電話新津局二一番）新潟労政事務所（電話新潟局〇四七一番）におたずねください。

ふえる少年のいたずら　一人歩きは注意を

テレビ、映画、広告物、週刊誌などによって少年が性的に刺激され、また性的に刺激されまたは好奇心から新津市内で本年六月中に、三才から小学校三年生位までの幼女が七人もいたずらをされた事件が発生しています。

発生の場所は、学校、幼稚園、遊園地などで人目の少ない所と雨用の促進に努力されるようお奨めします。

この制度に加入できるのは常時雇用している従業員三百人以下（商業サービス業は五十人以下）の中小企業です。掛金は一人二百円から千円までは百円きざみで、千円以上は二百円きざみとなっています。

なお、この制度に加入されている非常業主が従業員のために福利厚生施設を拡充する場合は百万円を限度として融資を受けられます。

なりますし、従業員が退職したときは非常業主から退職金を支払ってくれます。

なお、この制度は労働省、厚生省、中小企業庁、共済事業団が、退職者に対する退職金を支払ってくれます。

なお、この制度は経済界の不況ムードで中小企業の従業員の雇用は益々深刻を極め、優秀従業員が大企業への流出も多くなって、大企業に比較し労働条件、賃金、福利厚生面において格差があって、優秀従業員の流出も多くなっています。

この制度は、大企業に比べ労働条件、賃金、福利厚生面において格差があって、優秀従業員の流出も多くなっています。

夏の臨時列車運転のご案内

国鉄では、夏の旅行シーズンを迎え、お盆の帰省、上京、登山、ハイキング等の客さまの便利と混雑の緩和をはかるため、臨時列車を運転します。

この臨時列車は、上野駅が非常に混雑いたしますので、この緩和策として、例年のように、早朝及び18時30分以降上野着となる列車を大宮または赤羽行に変更するなどの特別手配が行なわれます。

また、うら盆時期は、上野駅が非常に混雑いたしますので、この緩和策として、例年のように、早朝及び18時30分以降上野着となる列車を大宮または赤羽行に変更するなどの特別手配が行なわれます。

（新津駅）

臨時列車の運転時刻

列車番号	種別等級	愛称名	発駅	着駅	当駅時刻 発時刻	当駅時刻 発時刻	運転期間
					時分	時分	
3715	準急行 1.2等		滑津上	新潟	4.35	4.45	7月11日～7月14日 7月18日～7月24日
M 3701	急行 1.2等	臨時越後	〃	〃	6.10	6.15	7月31日～8月24日
3501	〃	第2日本海	大阪	秋田	8.29	8.43	8月11日～8月13日 8月18日～8月20日
M 3715	準急行 1.2等	信濃川 1号	上野	新潟	11.14	11.16	7月31日～8月22日
3717	〃	信濃川 2号	〃	〃	20.09	20.10	7月30日～8月24日
3819	〃	庄内	酒田	〃	4.35	4.45	7月25日～8月25日
D 3021			新津	新潟		4.55	7月25日～8月25日
3502	急行 1.2等	第2日本海	秋田	大阪	1.54	2.03	8月12日～8月14日 8月19日～8月21日
3712	準急行 1.2等	信濃川 1号	新潟	上野	15 11.20	45 11.20	7月10日～7月13日 7月17日～7月24日 7月31日～8月24日
M 3718	準急行 1.2等	信濃川 2号	〃	大宮	12.34	12.38	7月30日～8月9日 8月11日～8月24日
3818	〃	庄内	酒田	上野	14.25	14.35	7月25日～8月25日
M 3702	急行 1.2等	臨時越後	新潟	〃	22.01	22.03	7月30日～8月21日

なおこの他行先の変更や寝台車の取りはずし、座席指定制の廃止などありますのでどうぞ気軽に駅の窓口または電話72番、135番にお問い合わせください。

◇◇◇　中小企業主のみなさんへ　◇◇◇

を通らないように注意

一、遊ばせないでください。
二、人通りの少ない所通りの少ない所を通ったり、夕方六時から七時ごろまでの間が多くねらわれています。
三、夕方は、早目に家へ帰えらせる。
四、知らない人から物をもらったり、誘いのことに乗ってはいけないよう指導する。
五、大人でもだろう、という安い感覚もたないでいるにしつけを忘れないこと。

（新津警察署）